

من قصص الحديث

رَحْلُكَ بِالْأَفْوَاهِ

للكاتب الانجليزي كاترين رينولد

بمقام الأديب أحمد فتحي مرسى

أعدائها ، بل وهبته
للعالم أجمع . وقد أذيع
اكتشافه في الآفاق على
موجات الأثير من مراكز
الاذاعة في لندن بخمسة
عشر لسانا . وكان
الحديث الدائر على الأفواه
أن ستونهم أكبر عب
للإنسانية وأعظم معضد

للسلام على الرغم من مهاجمة صحف النازي له في ألمانيا ،
فقد كانت ترى أنه كان من الواجب أن يذكر
فضل وطنه عليه ، ويخصه بهذا الاكتشاف الجليل .
وقد دعاني ستونهم لظهور ذلك اليوم في مجلة
من الأصدقاء والعلماء فلبيت
دعوته وأمرعت إليه

وكان بيتر ستونهم مديد
القامة ، أشيب الرأس - على
الرغم من أنه لم يوغل بعد في
الشيخوخة - أزرق العينين ،
صافي القلبتين ، يبدو فيهما
أثر الحزن والتفكير العميق ...
قال أحد المدعوين :



- إنه يبدو عجيباً حقاً أن
ستونهم الذي افتن في اختراع
المهلكات ، وعمادى في ابتداء عُدَدَ الموت إبان
الحرب ، هو عينه ستونهم الذي ينال اليوم جائزة
نوبل كأول خادم للسلام العام . فاطرق ستونهم
لحظة ثم قال :
هكذا عجيب حقاً ... ولكن لا تنس

كانت سونيا الحسنة ، وبيتر ستونهم ، وذلك الذي
يدعونه نيكولى ، تشجع أمى من لحظة للحظة ،
وتتمثل في خاطري من حين لآخر وكنت إخال
أنى أسمهم يتناقضون الحديث ، ويتساجلون القول ،
وأما جاس أرهف الأذن لحديث
ألفون جيتير الذى كان يروى
قصتهم على كتيب من
واقعد عدت إلى منزلى طهر
ذلك اليوم الذى نال فيه بيتر
ستونهم جائزة نوبل للسلام ،
وتناقلت اسمه الأفواه ، ولهجت
بذكره الألسن ، وكان الرأى
السائد فى العالم أنه منجى
الإنسانية ، ومتقد العالم من
هيلات الحروب

ومنذ شهور قلائل أعلن ستونهم على ملا من
العالم أنه وفق إلى اكتشاف على جايل ، يحصى
العالم من الغاز السام على اختلاف أنواعه ، وتمدد
حالته ؛ ولم يخص بهذا الاكتشاف الجليل دولة
من العالم تتدرع به ضد غيرها ، وتتحوز به من

- يا صديقي أن « الديناميت » و « البارود » وغيرها من الفرقعات كانت من إنتاج قريحة الفريد نوبل نفسه الذي يتقدم اليوم بجائزته إلى محبي السلام العام ... فقال آخر
- وعلى ذكر هذا أقول : لماذا اختار الدكتور ستونهم لفظ « سونيافين » اسماً لاكتشافه على ما فيه من غرابة ؟ ... فمر ستونهم بيده على جيبته ثم قال :
- حقاً إنه اسم غريب ولكنه بقية ذكرى في نفسي ، وحلم سعيد كان مصيره الزوال ، كبقية الأحلام ...
- حلم ! هذا عجيب ! أيعني الدكتور أن هذا الاسم أضفأت أحلام في ليلة ما ؟
- ليلة ما ! كلا يا صديقي فقد استغرق حلمي عامين ... والآن يا صاحبي دع هذا جانباً فإنه بشير في نفسي ذكريات أليمة
- وانتقل الحديث من هذا الاسم الغريب ، ومن ذلك الحلم الذي استغرق عامين إلى نواح متعددة ، وشجون مختلفة ، حتى انفرط عقد الحفل ومضى كل سبيله
- عدت إلى منزلي ، فوجدت البارون الفون جنتزر في انتظاري ، ولما علم أنني كنت في ضيافة بيتر ستونهم ... سألني :
- وكيف كان يبدو ستونهم ؟ فضحكت وقلت :
- على خير حال يا صديقي ... اللهم إلا عند ما سأله أحدهم عن سبب اختياره لفظ سونيافين اسماً لاكتشافه الجديد ... فقال في دهشة وعجب :
- يا إلهي ! أسألوه عن ذلك ؟ ... كان ينبغي ألا يخوضوا به إلى تلك الذكرى المؤلمة ... إنني على الرغم من كوني أقرب أصدقائه لأجروا أن
- أجري أمامه مثل هذا الحديث
- حقاً إنك أقرب أصدقائه ... وأظنك تعلم عن هذا الرجل ما خفي عنا ؛ فما الذي دعاه بعد أن أورد جيوش العالم موارد التهلكة ، بما ابتدعه من مهلكات ، أن يجعها عليهم اليوم برداً وسلاماً ؟ وما الذي حدها إلى اختيار هذا الاسم العجيب الذي حير الأذهان ؟
- حسن يا صديقي ... سأخبرك بذلك ، وإنها لقصة عجيبة أنت أول من يحظى باستماعها ... أجل سأحدثك الآن عن ستونهم ، وعن سونيا ، وعن ذلك الرجل الخالي من الروح الذي يدعونه نيكولي .
- فقلت في دهشة :
- الخالي من الروح ؟ ولكن لكل الرجال أرواح يا فون جنتزر
- مهلاً مهلاً ... لا تتسرع يا صديقي واعتدل البارون في جاسنه ، ثم أخذ يسرد على قصته فقال :
- عرفت الدكتور بيتر ستونهم لأول مرة خلال الحرب الأخيرة ، وكان كوكباً زاهراً في عالم الاختراع ؛ وقد بدأ حياته بالاشتغال بالظريات الرياضية ، ثم تعاقب علم الطبيعة ، وشفق بالكيمياء فكانت خفاياها وأسرارها ككتاب مفتوح يتعلى منه آراءه ، ويستوحى أفكاره ، ويعرور الزمان وتعاقب الأيام فكانت بيننا أواصر الصداقة ، وتوثقت عرى المحبة ، وكثيراً ما كان يحدثني عن مطامعه وآرائه وعن بحونه الطويلة في الجهد والطاقة ، وكثيراً ما ردد على مسمى قوله :
- إن حرب المستقبل إن تكون قط حرباً بين جيوش ، بل ستكون الآلات عدتها ، والعلم عدتها ... فأجيب مداعباً
- إن أجريك في رأيك هذا ، حتى تخترع

لنا إنسانا يستطيع أن يفكر

— هذا ما أرجو تحقيقه يا فون جنتنر

— وماذا عمالك تصنع بهذا الانسان إذا وفقك

الله إلى أبراز ما في مخيلتك ؟

— الحرب يا عزيزي دون شك . . . إن العالم

ما زال يعتمد على الانسان في الحرب على الرغم مما

يفقد من الجيوش ، ورغم ما في الانسان من غرائز

الخوف والهرب . . . إنى أخذ أهبتى للحرب المقبلة

وسأملأ هذا الانسان وأمثاله ساحات الوعى ،

وسأزودهم بأشعة الموت عوضاً عن الفنايل والبنادق .

فقلت ضاحكاً :

— إنك ستمالك دماغ يا بيتير . . . أتبني أن تكتمسح

العالم وتسحق جيوشه بما تسميه علما واختراعاً ؟

— إنى أرى أن العالم لم يتقدم قيد شجرة ،

ما دام الانسان يلبس دورا هاما في الحروب . . .

وسأعمل من الآن على تحقيق ما أرى في ضوء تلك

النتيجة التي وصل إليها اينشتين سنة ١٨٠٥ « إن

المادة يمكن تحويلها إلى طاقة ، وإن الطاقة يمكن تحويلها

إلى مادة » ، وأغاب الظن أن الشمس هي مصدر

الطاقة والحركة ، ومبعث النشاط الانساني ؛ وليس

هذا عجيباً فالهنود يعتقدونها من قديم . . . وربما

أدركوا أنها سر تلك الحياة . وبحور تفكيرى

الآن الذى أدور حوله هو أن الشمس مبعث الحركة ،

وأن أشعتها هي مصدر النشاط الانساني

وربما انتهت الحرب قبل أن يوفق بيتير في

إبراز فكرته إلى العالم ولكنه كان دائم البحث ،

دائم العمل ، يصل ليله بنهاره في دراسة أشعة

الشمس . وليس بعسير أن أتى العالم بأشعة

الشمس لفحصها في معمله ، فقد تمكن نيوتن من

اكتشاف جهازه « البكتروسكوب » الذى يمكن

الانسان من دراسة الأشعة وفحصها فحصاً دقيقاً

كما يفحص الطبيب مكروب الداء تحت منظاره

وسافر ستونهم فجاء إلى باريس لمواصلة دراسته

مع العالم الفرنسى « جورج راييه ليمتر » ثم عاد بعد

سنتين وامل ، برديه الزهو بشيئين أولهما : الانسان

الذى اخترعه ، وثانيهما : زوجته الحسنة الروسية

سونيا ، قال :

— وستعجب بها يا فون جنتنر . . . لقد قابلتها

في باريس . . . إنها إحدى نبيلات روسيا اللواتى

هاجرن إلى الثورة ، وضحك ثم قال :

— ولذلك سترأها الليلة نائمة على الثورة

والفلاحين . . . وسترى أيضاً آلتى التى ستعجب

بها كثيراً

وأصدفتك القول أى رأيت تلك الليلة ما عجبت

منه كل العجب : رأيت ذلك الانسان الذى تحركه

الأشعة بدل الكهرباء ، ورأيت سونيا ستونهم

وكانت سمرء الوجه رشيقه القوام ، تجمع إلى

جمال وجهها رقة في الحديث ، وظرفاً في القول

وقد طرفنا في الحديث شعاباً شتى وشجوناً

عديدة إلى أن مال بنا إلى الكلام عن روسيا

وثورتها فالتفت عينا سونيا وقات دون ريب ولا روية

— هؤلاء الفلاحون . . . لعنة الله عليهم . . .

لقد هدموا في أمسية نائرة من الصروح المشيدة

والبروج الممردة ما بناه أسلافنا في دهور طويلة . .

لقد قتلوا أبى . . وما نجوت من برائهم إلا بشق

النفس . . . ويمكنك أن تفهم الآن لماذا لا بأخذنى

العُجُوب والزهو بأننى روسية . . . ولماذا ترانى دائماً

ناقمة ساخطة على هؤلاء الفلاحين . . . لقد كانت لنا

أراض واسعة ، وسهول مديدة ، وكنا نملك الألوف

المؤلفة من هؤلاء الفلاحين ، فصفرت راحتنا ،

وخلا وطابنا

وقد استرعى خاطرى قولها : « كنا نملك

في انداع وخشوع ، ثم امتدت يدي بيتر إلى زر آخر
ففاض في الغرفة نور أزرق قائم بقبض النفس
فهاضت قوى ذلك الواقف أمامنا ، واسترحت
مفاصلنا ، وجلس في مقعده كما يجلس ابن السبعين
وهو يتواءم تحت أعباء السنين .



ومضيت أنقرس وجه ذلك الانسان ،
وأنا مشقت النفس مشرد اللب إلى أن جذبني بيتر
من يدي قائلاً :

أرأيت كيف يحسن إنسانى تكاليف الحياة
ونظم المجتمع ... إنه يتحرك بالأشمة كما رأيت ،
وهذه الأشمة هي المؤثر الخارجى الذى يدفعه إلى
التفكير كما تدفع الانسان مؤثراته الخارجية من
جوع وحرور وفرح وغيرها ، ولقد أسميته
« نيكولى » ولما رأيت فيه بعض مشابهة من الفلاحين
الروس ابتدت له هذه الملابس الروسية ... إنه
الآن يفكر بعقل الفلاح الروسى ، على الرغم من أن
تفكيره لم يزل في مرحلة البداءة » ، وأطرق بيتر
قليلاً ثم استنطرد في شرحه :

— ولقد زودته بمركز عصبي يقابل المخ في

الفلاحين » إذن فسونيا من هذا النوع الذى يملك
الرجال ؛ ولا شك أنها تحس الآن من أعمائها أنها
تملك بيتر ستونهم ، فان يصبح بيتر ستونهم من
الآن مسلماً للعلم كما كان من قبل

وحادث سونيا بمجرى الحديث عن الروسية
فقلت :

— لقد حدثنى بيتر عنك كثيراً يا قون جنتر ،
وأخبرنى أنك قلت له إنك لن توافقه في آرائه
حتى يخرج إنساناً يفكر .

— هذا حق ... إن كان بيتر قد صنع مثل
هذا الانسان فستصبح الدنيا تحت قدميه ... فضحك
بيتر قائلاً :

— إننا لم ننته بعد يا قون جنتر ... ولكن
أنهض بنا لنرى ماتم .

وكان العمل في الجناح الخلقى من المنزل ،
فسرنا بصحبة بيتر في ممر ضيق ، يبعث الرهبة في
النفس ، ويرسل القلق إلى القلب ، حتى بلغنا باباً أنقلته
الخدائد ، وناء بما حمله من الرُعب ... فقلت ضاحكاً :

— يا هذا ؟ ... أخشى أن يسابك اللصوص
صاحبك يا بيتر

كلا يا صديقى ... بل أخشى أن يملّ ضياقتنا
فیهجرنا .

وطلج بيتر الباب حتى فتحه فوجدنا الغرفة ،
وكان الظلام يجلل أركانها ، ويقشى جنباتها ،
فضمط بيتر أحد الأزرار الكهربائية ، فغمر الغرفة
نور زاهٍ ساطع يمشى العيون ، ويهز الأبصار ،
ولكنه لم يُثر من عجبى ، فقد ما أثار ذلك الجالس
على المقعد في وسط الغرفة . وما إن لمح ناظرى ،
حتى هب واقفاً في ريث وتؤدة ، كما يقوم الانسان
المادى ، ثم أحنى هامته الحديدية معانداً تحيته

ماجد من أمر نيكولى ، وكانت عملاً عينيه المخبئة
والمُجَنَّبُ ، ويتملكه زهو الأبوة النجبية بالولد
الذكى النجيب .

وكانت شمس الطفّل لا تزال تلتقي على الكون
وميضاً من شماعها عند ما ولجنا غرفة نيكولى ففتح
بيتر النافذة قائلاً :

— لو اعتمدنا فقط على أشعة الشمس لنبعث
الحياة فى أوصال « نيكولى » لرأينا يموت فى الليل
ويبعث فى النهار ، ولكنى رأيت استدامة نشاطه ،
وُبقياً على حياته ، أن ألجا إلى توليد أشعة الشمس
فى المعمل ... ولكن انظر ... » وأشار الى نيكولى
وكانت أشعة الشفق الحمراء قد بدأت تغمر
الغرفة ، وتفيض فى أرجائها ، فرأينا نيكولى يقوم فى
تؤدة حتى يستقيم ، ثم يرفع ذراعه اليمنى حتى توازي
كفقه ، ثم يستدير على عقبه حتى يواجه الشمس
الغاربة . فقال بيتر هامساً :

— « رأيت ... » ، ثم استطرد قائلاً : « الآن
عند ما تهبط الشمس الغاربة عن الأفق ... وتغرب
على مدى ثلاثة وتسعين مليوناً من الأميال ، وينقطع
شماعها عن نيكولى تهمد حياته وتحمد حركته .
وكان الليل قد أخذ ينشر سجوفه الفاحمة
ويرخى مسوحه المظلمة على الكون ، فأزّل نيكولى
ذراعه ، وعاد الى مقعده ، ثم جلس فى صمت
وحزن ... فقال بيتر :

— إننى لم أحاول بمدّ تعاميل هذه الظاهرة
المعجبية ... لماذا يرفع « نيكولى » ذراعه ويواجه
الشمس الغاربة فى خشوع وخضوع ... » فالتفت
عينا سونيا . ثم قالت فى صوت مضطرب :

— هذه عادة الفلاحين فى روسيا ، فعند
ما ترسل الشمس الغاربة نظرتها الأخيرة الى
الكون ، بولون وجوههم شطرها رافعين الأذرع ،

الانسان العادى ، فان مخ الانسان يقوم فى الجسم
بمثابة مراكز رئيسية تماونه أعصاب مصدرية وأعصاب
موردة ، فثلاً إذا قرّبت يدك من مدفأة ساخنة
حلت الأعصاب الموردة إلى المخ : أن ارفع يدك ،
فيصدر المخ أمره عن طريق الأعصاب المصدرية إلى
اليدين رفعها ، فترفع يدك دون أن نحس بهذه الدورة
العصبية .

فالشماع الأبيض الساطع يؤثر فى مراكز نيكولى
العصبية فيجعله يقوم ويحى ، والشماع الأزرق يؤثر فيه
تأثيراً مخالفاً فيجعله ينحني ويجلس ... وكما أن هناك
مواد تجذب الحديد ، فهناك أيضاً مواد تؤثر فى
الأشعة وتجذبها ، ومنها صنعت مراكز نيكولى
العصبية . واستطرد بيتر قائلاً :

وسيكون نيكولى وأمثاله من الملايين عمدة
الحرب المقبلة ، فان يقف فى طريقهم إنسان ، وان
يقتل فى عضدهم قتال ، أو يقل من غربهم سيف .
— وتسابقت إلى خاطرى صور عدّة ،
وتراجعت فى مخيالاتى مشاهد كثيرة عن ذلك الرجل
وأمثاله ، وهم يدخلون إلى المدن ، وقد سقطت
تحت ربقهم ، ووقعت فى قبضتهم ، فأخذوا
يحطمون ما صادف طريقهم من عوائق ، ويصرعون
ما اعترض سبيلهم من جيوش ... فقلت :

— هذا حسن ، ولكن ماذا جنت عليك تلك
الأرواح البريئة التى ترهقها بما كشفه عليك ،
وأنتجتة قريحتك ... فرفع بيتر كتفيه قائلاً :
— وما قيمة الأرواح يا صديقى إذا هى وقفت
فى سبيل العلم ؟

ومضت الأيام تتبع الأيام ، والشهور تترجم
خطى الشهور ، إلى أن كان يوم قاباني فيه بيتر
مشرق الوجه ، منبسط الأسارير ، ودعاني لمشاهدة

المجد والشهرة؟ ... تلك أحلام يا صديقي ...
 لن ينال المجد والشهرة سوى نيكولوى ... أما نحن
 فنصبح في زوايا النسيان بعد أن أنفقنا في خلقه
 مائة صبايا، وأخلقنا جيدةً شابنا، حتى أصبحنا
 نخطو إلى الهزال والسقام، كلما نخطو إلى السكال
 والتمام»

وأطرت قليلاً ثم رفعت رأسها كمن خطر له
 خاطر ثم قالت في سرعة:

— فون جنتير ... إن نيكولوى أسير في غرفته،
 وأرى أنه لا بد محط ذلك الباب ومحطنا أيضاً
 إذا تقدم به العلم قليلاً:

— ولكن كيف يحط سادته وأولياء نعمته؟
 كحطم الفلاحون الروس ساداتهم وأولياء
 نعمتهم



وهنا أدركت أن سونيا ورثت عن أسلافها
 من النبلاء ذلك الكره المتأصل في نفوسهم للفلاحين،
 وأنه قد دخل في روعها أن نيكولوى فلاح روسى ...
 فهضت قائلاً:

مبتلين الى الله ... ونيكولوى فلاح روسى؛ فلا غرو
 أن يقفوا أثر قومه ...

وكان وجهها شاحباً، وعيناها ذابلتين يبدو
 فيهما ما يسيطر على نفسها من الرهبة، وما يرمض
 قلبها من الألم» ورأى بيتر ذلك فقال مرهفهاً عنها:

— سرى عنك يا عزيزتى ... إنك است
 روسية بعد ... وأما هذا الانسان فما هو إلا آلة
 صماء خرساء ... فقالت متوسلة:

— ألا تنضو عنه هذه الثياب يا بيتر ... إنه
 يبدو فيها كالفلاحين اللذين كنا نملكهم يوماً ما.

فضحك بيتر وأكفاه لم يخضع عنه الثياب.
 وأظن أن تلك الأمسية كانت بدء كراهية سونيا
 لنيكولوى وسخطها عليه ... لقد كانت تمتد أنها
 تملك بيتر وحدها دون شريك، ولكنها اليوم

ترى لها شريكاً أشد، وخصماً ألد، يفرق بينهما،
 ويحول دونهما.

ومضت بضمة أساييع لم أر في خلالها بيتر الى
 أن قصدت ذات يوم لزيارته، فوجدت سونيا
 وحيدة في المنزل، وكانت تبدو كالزهرة الذابلة،
 فلانضرة في القسيات، ولاوضاءة في الوجه، ولا يريق
 في العينين، وجلسنا نتحدث عن العلم وعن بيتر
 الى أن قالت:

— وماذا جد من أمر نيكولوى؟ أراه في طريق
 التقدم؟

— نيكولوى؟ ... لا تجرأ ما هي ذكر ذلك
 الامم ... لقد أصبحت أفضه من كل قايي ...
 ألا تعلم أن بيتر يقضى معه آتاء الليل وأطراف النهار
 دون أن يخرج من غرفته و ... فقاطعتها قائلاً:
 — ولكنه قريباً ما يتمه وينال به المجد والشهرة.
 فقالت مرعدة:

مئزج الجرس متسق النبرات ، وقد عرفت فيه صوت بيتر يقول :

- ومن هو ذلك الرجل الخالي من الروح ؟ فأسرعت إليه قائلاً :

- بيتر... إن سونيا لا يمكنها أن تصبر أكثر من ذلك ... إنها تعتقد أن نيكولي يقف حجر عثرة بينكما ، أخيراً أنه ليس إلا ألعوبة يتسلى بها عقلك ،

وألة تنلها بها

يداك ... ثم بيتر بيده على جبهته ثم تقدم لسونيا قائلاً :

- سونيا ...

إنني لست لأحد سواك ، وما صنعت تلك الآلة إلا لأخذ اسمك بجوار اسمي ، والألأجملك مرهوبة بأعمالي ؛ وإن لفظة منك لتجملني أحطامه بخطابها »

وأشرق وجه سونيا ، وبان الرضا في عينيها ، وبدت



كمن ألقى عن نفسه عبئاً ثقيلاً آده وبهره ... ونحوات نخاة إلى نيكولي حتى لست صدره ، وكان لا يزال رافعاً ذراعه ، فصاحت به :

- ما الذي يجعلني أخافك أيها الانسان الآلي ؟ إنك فلاح ونحن النبلاء لا نخشى الفلاحين . إنك خادم لنا وألعوبة في كفنا ... إنني لا أخافك ولا أرهيك فأنت عاجز عن أن تمسني بسوء ...

- سونيا ... هيا بنا إلى غرفة نيكولي ... سأريك أنه ليس إلا آلة بسيطة يمكن الطفل أن يحركها ... هيا ...

- اقنعني بذلك يا قون جيتتر ... اجملني أعتقد ذلك ... اجملني أعتقد أن نيكولي ليس إنساناً وأخذت بيدها إلى العمل ، وكان نيكولي جالساً كما دته في ملابسه الروسية ، وكان يبدو عليه أنه أقرب

إلى الانسانية من ذي قبل ، ونظرت فإذا سونيا ترمقه من خوف . فقامت لها وأنا أشير إليه :

- بضع مئات من الأبطال الحديدية : هذا كل ما في الآلة - هذا كل ما في الآلة : كلا ياسيدي ... وأسرعت إلى النافذة ففتحتها ، وكانت الشمس قد آذنت بالغروب

ففاضت في الغرفة أشمة الشفق فقام نيكولي كما دته ، مولياً وجهه شطر النافذة رافعاً ذراعه اليمنى ... فقامت - هذا عمل آلي محض ... ثم استطرقت ضاحكاً :

- سونيا أنخشين رجلاً خالياً من الروح ... خالياً من الشعور وارتفع في تلك اللحظة صوت من أقمى الغرفة

العلة الروحية التي تربط الناس ببعضهم... وأظنك تعلم مبلغ حي لسونيا ، والآن وقد قضت نحبها فاني أحس أني قضيت معها نحيي ...

لقد أزهقت آلاتي إبان الحرب من الأرواح البريئة ما بمعجز عن حصره البيان ... وكل روح من تلك الأرواح ... لا بد أن كان هناك من يألم لها إلى الآن على سونيا

وأطرق قليلاً ثم رفع رأسه قائلاً في حزن :
لقد كان العلم في يدي أداة لأهلاك العالم وتدمير الأرض ، فلم لا أجمعه أداة لأسعاد العالم وخدمة الانسان ؟

تمكك أن تعمل على ذلك يا بيتر ... واقد وهبك الله قريحة هي خير من يخدم العلم إن شئت ، فأجاب في ألم :

— حقاً ... حقاً ... سأعمل على ذلك يا نون جيتير ، سأصالح ما قدمت يداي ، سأسو جراح العالم ، وأدرا عنه ويل الحرب ...

واستقام الفون جيتير واقفاً ، وسار إلى الشرفة في خطوات مترنة ، وكانت الشمس قد هبطت عن الأفق ، وغابت على مدى ثلاثة وتسعين مايوناً من الأميال ، وبدأ الليل ينشر ذوائبه الفاحمة ويرخي نقابه الأسود على الأفق ، فاستدار الفون جيتير إلى قائلاً :

لقد كنت تريد أن تعرف لماذا يؤثر ستونهم الآن خدمة السلام العام . . . ولماذا اختار اسم سونياقين اسماً لغازه الجديد ...

— « حسن ... لقد أخبرتك »

أحمد فتحي سيسي

وفي طرفة عين ، ودون إنذار أو تحذير سقطت تلك الذراع الحديدية الثقيلة على رأس سونيا ، كما يسقط الحجر على بيضة الطائر فيبشمها تمشياً

ووقف كل منا في مكانه مشدوهاً من هول الحادث ، ومضت رهة قبل أن نجمع أشتات عقولنا وعلق بصري نيكولي ، فرأيتُه يجلس في هدأة وسكينة... وصمد في رأسي ذلك السؤال فجأة . « لماذا أسقط نيكولي ذراعه في تلك اللحظة ؟ » وفجأة تذكرت أن الشمس قد هبطت عن الأفق ، وغابت على مدى ثلاثة وتسعين مايوناً من الأميال ، وأن الظلام عاد يرخي سدوله وينشر مطارفه السود على الأفق ونظرت إلى بيتر وكان وجهه الشاحب كوجوه الموتى ، جامداً لا يتحرك ، شاخصاً لا يطرف . واستدار على عقبه فجأة دون أن ينبس ببنت شفة ، وخرج من الغرفة ثم عاد بعد قليل وبين يديه قضيب ثقيل أنهال به على نيكولي فخطم رأسه ، وهشم أوصاله حتى ملأت أرض الغرفة . وكانت سونيا تسيح في ركة من الدماء ، فتقدمت إلى جثتها ونقلتها إلى غرفة أخرى ثم عدت إلى بيتر وكان مستغرقاً في ذهوله ، وما رأي حتى قل دون أن يبني ما يقول :

فون جيتير ... أ كان نيكولي آلة حقاً ... أم كان إنساناً يعقل ما يفعل ؟ أتراني خلقت فلاحاً روسياً يحقد على النبلاء وتغيبض نفسه بالانتقام ؟ — هذا توهم يا صديقي ... إنك لم تتبدع إلا آلة كان موت سونيا خطأ منها .

فتنظر إلى بوجهه الساهم الحزين ثم قال :

— فون جيتير ... إنني لم أقدر قبل الآن تلك